RATE AND INFORMATION SHEET CONTRACT COURT INTERPRETER SERVICES TERMS AND CONDITIONS FISCAL YEAR 2007

UNITED STATES DISTRICT COURT FOR THE DISTRICT OF NEBRASKA

(District Court, Pretrial Services, Probation)

1.	(1. Contract in Term	s and Conditions document)	
and C purch interp	Conditions document avaitable order/request(s) for oreter services in theember 30, 2007,	ed below, along with the fixed terms and conditions, set forth in the Terms allable at http://www.uscourts.gov/interpretprog/interp-prog.html , and any specific interpreting assignments, constitute the contract for contract court language for the period of through between the court identified above and the interpreter, (name of interpreter).	
2.	This interpreter's doc	umented classification level for the language indicated is:	
F	Gederally Certified Court	Interpreter; Professionally Qualified; Language Skilled.	
3.	(2. Maximum Rates	for Interpreting Services in Terms and Conditions document)	
accor of ser	dance with the AO-esta vice defined in the purc		
Certif	fied or Professionally-Sl	<u>cilled Interpreters:</u>	
(Rate	s Effective 1/1/2006)		
`	Full-Day Rate:	\$355	
	Half-Day Rate:	\$192	
	Overtime Rate:	\$50 per hour or part thereof	
Lang	uage-Skilled Interpreters	<u>s:</u>	
(Rate	s Effective 1/1/2006)		
	Full-Day Rate:	\$171	
	Half-Day Rate:	\$ 92	
	Overtime Rate:	\$ 28 per hour or part thereof	
4.	(7.1. Payment for Services in Terms and Conditions document)		
Invoi	ces and necessary receip	ots shall be submitted to:	
	U.S. District Court - l	District of Nebraska	

U.S. District Court - District of Nebraska Shared Services, Attn: Deb Wesely 111 S. 18th Plaza, Suite 1152 Omaha, NE 68102-1322

5. (5. Inspection and Acceptance and 9.3 Disputes in Terms and Conditions document)

Inquiries concerning the Terms and Conditions of this agreement should be addressed to the contracting officer:

U.S. District Court - District of Nebraska Attn: Terry Smedra (Procurement Specialist) 111 S. 18th Plaza, Suite 1152 Omaha, NE 68102-1322

e-mail: Terance_Smedra@ned.uscourts.gov

Phone: 402.661.7367

Omaha, Nebraska and/or

6. (7.3 Cancellation Fees in Terms and Conditions document)

The court will compensate the interpreter with a cancellation fee equal to the applicable **half-day rate** indicated above, in accordance with the terms and conditions in Section 7.3 of the Contract Court Interpreter Services Terms and Conditions document.

7. (7.4 Travel Expenses in Terms and Conditions document)

The contract court interpreter agrees to perform interpreting services at the following court locations:

Travel expenses (mileage, parking) will not be paid if the court interpreter's residence is less than <u>30</u> miles from the court location. The AO established fee schedule covers travel expenses for local travel.

If the purchase order/request authorizes travel for a specific assignment, authorized travel expenses for travel beyond the local commuting distance or for travel between court facilities will be reimbursed by the court in accordance with Section 7.4 of the Contract Court Interpreter Services Terms and Conditions document, and the Judiciary Staff Travel Regulations, and specifically for air transportation from _____ (city) to _____ (city); and/or _____ miles of ground transportation from _____ (city) to _____ (city). Travel using the interpreter's personal vehicle will be reimbursed at the rate of \$ (see court IRG) per mile, if authorized.

Subsistence expenses will be reimbursed on an <u>actual-expense basis</u> according to the following rates:

Loc	Max Per Diem Rate	
Omaha, NE		\$ Court IRG
Lincoln, NE		\$ Court IRG
		\$
Security number (or Taxpayer Identific numbers will be listed in the National C judiciary that may be accessed by othe	nd signature appear below understands ation number), documented classification court Interpreter Database (NCID), a databar federal courts. The interpreter also under devery two years and may be considered a contractor.	level, address and contactors internal to the federal erstands that a mandatory
Interpreter's Signature	Terry L. Smedra - Contracting Out.S. District Court - District of	
Typed or Printed Name		
Date		
Phone Number		
Cell Phone Number		
e-mail Address		
Social Security / Tax ID #		